

Protokół Nr XIII/2016

Z SESJI RADY GMINY CHYBIE

która odbyła się w dniu 26 stycznia 2016 r. o godz. 17⁰⁰ w sali Gminnego Ośrodka Kultury w Chybiu.

W sesji udział wzięli:

- | | |
|-----------------|--------------------------------------|
| 1. Wójt Gminy | mgr Janusz Żydek |
| 2. Za-ca Wójta | mgr Ewelina Dobrowolska – Radomińska |
| 3. Skarbnik | mgr Aleksandra Biała |
| 4. Sekretarz | dr Andrzej Bura |
| 5. Radca Prawny | mgr Roman Szymonek |

oraz dyrektorzy jednostek budżetowych, kierownicy referatów UG, red. Gazety Lokalnej Nowa Formacja, Sołtysi.

1. Otwarcie sesji, stwierdzenie prawomocności obrad.

Przewodniczący Rady Gminy Chybie Mirosław Wardas o godz. 17⁰⁰ otworzył i prowadził sesję. Po powitaniu radnych oraz gości poinformował, iż zgodnie z listą obecności w posiedzeniu uczestniczy 14 radnych, co wobec ustawowego składu rady wynoszącego 15 osób stanowi quorum pozwalające na podejmowanie prawomocnych decyzji /radny Leszek Josek – nieobecny, usprawiedliwiony.

Lista obecności Radnych i gości stanowi załączniki nr 1 i 2 do niniejszego protokołu.

2. Przedstawienie porządku obrad.

Wójt Janusz Żydek powiedział, że wycofuje z porządku obrad projekt uchwały w sprawie **upoważnienia Wójta Gminy Chybie do złożenia wniosku o dofinansowanie, przyjęcia do realizacji określonego w Studium Wykonalności przedsięwzięcia oraz akceptacji założonych w nim planów taryfowych, wraz z wieloletnią prognozą dopłat do taryf, dla zadania pn.: „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie Aglomeracji Chybie”, ze środków POIS 2014-2020** z uwagi, na to, że chce wykonać dodatkowy element na oczyszczalni, chce rozszerzyć zakres projektu. Poinformował, że będzie chciał wnieść ten projekt uchwały na następnej sesji.

Przewodniczący RG Mirosław Wardas pytał w kontekście tego, że składanie wniosków kończy się 29 stycznia, czy Gmina świadomie rezygnuje z możliwości składania wniosku w tym konkursie.

Wójt odpowiedział, że tak jest, z uwagi na to, że chce wprowadzić fotowoltaikę na oczyszczalni, chce również rozszerzyć zakres o modernizację tej oczyszczalni, chce uregulować gospodarkę odprowadzania osadów. Są to elementy, które na pewno podniosą punktację przy aplikacji o środki w miesiącu maju. Gmina przymierza się do startu w drugiej alokacji w maju.

Przewodniczący RG powiedział, że jednak bardzo prosi o nie wycofanie, tego projektu uchwały. Zwrócił uwagę, że to jednak Wójt jest autorem tego projektu i jak podtrzyma swoją decyzję to Rada to uszanuje. Poinformował, że wydaje mu się, że nie powinien być wycofany projekt uchwały, a tym samym zamykać drogę możliwości złożenia wniosku w sytuacji, kiedy pozostały jeszcze 3 dni na jego złożenie.

Przewodniczący wyjaśnił: padały pytania na komisjach o rozłożenia środków na wszystkie rozdania. Otrzymaliśmy informację, że jest równo podzielone, a wydaje mi się, że tak nie jest, patrząc na harmonogram planowanych w 2016 r. naborów wniosków o dofinansowanie projektów w ramach konkursu w trybie POIS 2014 – 2020. Ten konkurs do, którego mieliśmy startować, bo tak zapowiadaliście, do tego pierwszego, największego rozdania. W tym

konkursie dla aglomeracji powyżej 10 000 RLM do tej grupy do , której my jesteśmy zaliczani jest przewidziane 4,5 mld zł. W następnych 2 konkursach - o tym, że te dwa dodatkowe konkursy będą majowy i wrześniowy - Ministerstwo poinformowało już w listopadzie niestety ale w tych obu podziałach są kwoty 10-ciokrotnie mniejsze. Po 450 mln zł. Przy naszej inwestycji, która jest szacowana na 34 mln zł musimy zrobić wszystko, aby jeszcze w tym konkursie złożyć pełną dokumentację, bo jeżeli tego nie zrobimy to potrzebujemy niecałą 1/10 środków zaplanowanych na kolejne rozdanie. A to jest rozdanie na całą Polskę

Wójt odniósł się do stanowiska Przewodniczącego RG, powiedział: „10 dni temu pojechałem do Ministerstwa do Warszawy do Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, to samo pytanie, pytaliśmy o alokowanie tych środków na te poszczególne konkursy. Z tego, co Pani Dyrektor nam przekazała tych wniosków jest tak mało złożonych, że środki z tego pierwszego konkursu automatycznie zostaną przesunięte na drugi, czy też trzeci konkurs. Z uwagi na to, że kryteria ubiegania się teraz w tym pierwszym konkursie są tak wysokie, a praktyka i szkoła w Narodowym Funduszu Środowiska, bo teraz to wszystko się załatwia w Warszawie, jest taka, że mało, która Gmina sprostą. Tam jeszcze była kwestia podniesienia RML-i. Jesteśmy w tej dobrej sytuacji, jesteśmy w masterplanie, gdzie większość gmin nie należy do tego. To też jest taka nowość, przy tych kryteriach, które myślę, że Gminy nie spodziewały się tego, jak gdyby zostały zdyskwalifikowane do tego aplikowania o środki w ramach takiego a nie innego konkursu. My jesteśmy w masterplanie, czyli mamy, można powiedzieć, tą możliwość i będziemy aplikować.

Nie mamy jeszcze studium wykonanego natomiast chcę powiedzieć, że pozwolenie na budowę i sama dokumentacja pod wielkim naciskiem zostały do nas dostarczone późną jesienią. Panowie pamiętacie Sesję gdzie Pan Radny Janusz Dziejewicz powiedział, „że „Pan Wójt jeździ, interesuje się”, żebyśmy mogli te zakresy ustalić. Projekt się robił od 2007 r. robiliśmy wszystko, aby ta dokumentacja została doprowadzona do końca. Prawda jest taka, że można było na projektanta nałożyć kary, mogła to zrobić poprzednia Pani Wójt, mogliśmy teraz wyciągnąć konsekwencje. Nie dostalibyśmy projektu. Przyjechała firma, mówi „mamy projekt zrobiony, bierzecie to, płacicie nam połowę, czy nie płacicie, możemy wam to zostawić”. Wzięliśmy projekt, mamy można powiedzieć, przy ciągłych kontaktach z nimi, „zróbcie, dokończcie, my wam zapłacimy, my się z wami na pewno dogadamy, tylko dajcie nam ten projekt”, bo to jest najważniejsze, bo bez projektu nic byśmy nie zrobili.

.... Robiliśmy wszystko, aby do ukończenia projektu doszło i doszło, mamy pozwolenie. To też trwało rok czasu w Starostwie, otrzymaliśmy to 13 grudnia. Aby opracować studium wykonalności musimy mieć projekt. Myśmy go dopiero dostali w takim, a nie innym okresie czasu. Aplikacja jest do 29 stycznia. Nie mamy tego zakresu, aż tak dopracowanego, o czym mówiliśmy na komisjach, liczymy na to, że naprawdę się nam to uda, robimy wszystko, aby ten projekt był tak świetnie przygotowany, żeby się znalazł na najwyższej pozycji listy rankingowej i żebyśmy dostali dofinansowanie. Dodatkowe elementy w tym projekcie spowodują, że podniesiemy sobie punkty przy tym projekcie, na to liczymy. Jak to Panowie uchwalicie z tym zakresem to Ja mogę siedzieć dzień i noc w Urzędzie zrobić wszystko, żeby ten projekt zrobić. Natomiast sam projekt, sam wniosek nie jest jakąś dużą czynnością, trzeba mieć po prostu zakres, czyli studium wykonane. W Studium ustalić zakresy, naprawdę jest ogrom pracy, to jest taka duża lektura. My go na chwilę obecna nie mamy, firma go kończy. Gdybyśmy to mieli zrobione to próbowalibyśmy jeszcze, ale wtedy musielibyśmy wziąć pod uwagę, że nie mamy już dodatkowego punktu za fotowoltaikę, nie mamy również kwestii gospodarki osadowej. To są nowe kryteria, które się tam pojawiły. Dlatego też takie było stanowisko a nie inne. Zdaję sobie sprawę, że trzeba zrobić wszystko, żeby to zostało przyjęte, a studium wykonalności na chwilę obecną nie ma.

Przewodniczący RG Mirosław Wardas zwrócił uwagę, że wynika, iż główną przyczyną zrezygnowania ze składania wniosku jest brak dokumentacji, która jest niezbędna przy składaniu wniosku, bo powinny być 22 załączniki i uchwała Rady.

Wójt odpowiedział, że tak jest dodając, że kwestia studium pojawiła się w trakcie rozmów, jak się pojawiły szanse na to, że tą punktację można podnieść.

Wójt mówił: „to jest nieważne czy to jest pierwszy konkurs czy drugi, bo tam pewnie odpadnie gro wniosków, takie mamy ustalenia, jest z tego spisana notatka. Byliśmy w NFOŚ Pani nas zapewniała, że to jest taka mała ilość złożonych wniosków, że te środki są automatycznie przesunięte na maj. Skorzystaliśmy z rady doradców, którzy stoją otworem i służą wszystkim przedstawicielom gmin, czy to Wójt przyjdzie, czy pracownik i robią ustalenia, kiedy startować, kiedy nie, jak wygląda dokumentacja, „na jakim etapie jesteście, jakie macie możliwości” podniesienia punktacji, przy tych środkach. Tam wspólnie z Panią Dyrektorem z pracownikami ustalono: „dla was najlepszym terminem będzie maj, bo rozszerzycie, podniesiecie sobie punktację a też zrobicie te dokumenty dobre”, bo jak wystartujemy, dokumentacja się nie uda to jest po nas.

Przewodniczący RG zwrócił uwagę, że obecnie w dokumentach NFOŚ jest tylko jeden zapis, w regulaminie obecnego konkursu, o przesuwaniu środków tylko między grupami. Nie ma tam żadnej wzmianki o przesuwaniu między aglomeracjami. Pytał, czy jeżeli taka notatka została spisana i podpisana, czy Gmina dysponuje kserokopią tej notatki.

Wójt powiedział, że ta notatka jest w Ministerstwie, oni piszą dla siebie.

Mirosław Wardas zaapelował, aby nie wycofywać, projektu uchwały, bo ta uchwała nie jest podejmowana wyłącznie do tego jednego konkursu. To jest uchwała, która będzie obowiązywała i z której Gmina może skorzystać w dowolnej chwili w maju czy we wrześniu, tak jak Gmina będzie gotowa do składania wniosku.

Wójt powiedział: jestem otwarty na taką propozycję, przyszedłem do Pana z taką propozycją, rozmawialiśmy, co zrobić, nie mamy tej dokumentacji kompletnie całej zrobionej, co robimy zostawić? Pan powiedział, że to należy do mnie. Też mnie Pan nie namawiał wcześniej. Miejmy jakieś ustalenia, bo ja idę do Przewodniczącego Rady, doświadczonego samorządowca, proszę też o radę i wspólnie ustaliliśmy na komisjach, że lepiej jak by to miało nie wyjść żebym tą uchwałę wycofał i wprowadził na kolejnej sesji. Teraz jest inne Pana stanowisko, no to trzymajmy się ustaleń, bo ja też przyszedłem po poradę, Pan organizuje prace Rady, ja wiem, że jestem wnioskodawcą i przysługuje mi to wycofanie. Przewodniczący RG zwracając się do Wójta powiedział: „jeżeli Pan uważa, że ja jestem w stanie w ciągu 5 min rozmowy, nawet nie 5-ciu, bo krótsza była nasza rozmowa, w dodatku na schodach przed Urzędem, podjąć taką decyzję? Nie. Rozmawiałem z Panem Andrzejem. Sprawa była dla mnie zupełnie obca, była dla mnie zaskoczeniem. Faktem jest, że termin sesji był dopasowany do tego, żebyście Państwo spokojnie złożyli wniosek. Na Pańską prośbę zwołałem w tym terminie Sesję. Tydzień przed Sesją otrzymałem od Pana telefon, potem rozmawiałem z Panem Andrzejem, z Panem Jurkiem. Ja się też musiałem wczytać w dokumenty NFOŚ żeby wiedzieć, o co chodzi. Ja myślę, że wasza decyzja też nie jest podjęta w ciągu 5 min.

Na wniosek Wójta Przewodniczący ogłosił 10 min. przerwę.

Po przerwie Wójt Janusz Żydek powiedział, że zatrzymuję tą uchwałę, z wykreśleniem w uzasadnieniu, konieczności złożenia wnioski w styczniu.

Przewodniczący RG powracając do porządku obrad przypomniał, że na komisjach była opiniowana uchwała intencyjna w **sprawie stanowiska w przedmiocie poparcia działań zmierzających do zniesienia ograniczenia tonażowego na drogach wjazdowych do Chybia.**

Zaproponował, wprowadzenie projektu uchwały, jako punkt 17, co będzie skutkowało przesunięciem kolejnych punktów.

Przedstawił nowy porządek:

1. **Otwarcie sesji.**
2. **Przedstawienie porządku obrad.**
3. **Przyjęcie protokołu z XI i XII Sesji Rady Gminy Chybie.**
4. **Zgłaszanie interpelacji i zapytań przez radnych.**
5. **Informacja o realizacji uchwał Rady Gminy Chybie podjętych na poprzedniej sesji.**
6. **Sprawozdanie Wójta Gminy Chybie z działalności i o podjętych zarządzeniach między kolejnymi sesjami.**
7. **Sprawozdanie z działalności komisji Rady.**
8. **Wystąpienia gości zaproszonych oraz mieszkańców Gminy.**
9. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie przyjęcia Strategii Rozwoju Gminy Chybie na lata 2015– 2025.**
10. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie określenia kryteriów branych pod uwagę w postępowaniu rekrutacyjnym do publicznej szkoły podstawowej lub publicznego gimnazjum prowadzonych przez Gminę Chybie przy przyjęciu kandydatów zamieszkałych poza obwodem oraz określenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia tych kryteriów.**
11. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie upoważnienia Wójta Gminy Chybie do złożenia wniosku o dofinansowanie, przyjęcia do realizacji określonego w Studium Wykonalności przedsięwzięcia oraz akceptacji założonych w nim planów taryfowych, wraz z wieloletnią prognozą dopłat do taryf, dla zadania pn.: „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie Aglomeracji Chybie”, ze środków POiŚ 2014-2020.**
12. **Rozpatrzenie projektu uchwały zmieniającej uchwałę Nr XIV/101/2012 Rady Gminy Chybie z dnia 28 lutego 2012r. w sprawie określenia zasad, na jakich przewodniczącym organów wykonawczych sołectw przysługują diety oraz zwrot kosztów podróży służbowych.**
13. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Cieszyńskiemu.**
14. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie udzielenia pomocy finansowej w postaci dotacji celowej dla Miasta Bielska-Białej na dofinansowanie działalności Ośrodka Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym w Bielsku-Białej.**
15. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany uchwały budżetowej na 2016 rok.**
16. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Chybie na lata 2016-2025.**
17. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie stanowiska w przedmiocie poparcia działań zmierzających do zniesienia ograniczenia tonażowego na drogach wjazdowych do Chybia.**
18. **Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie uchwalenia planu pracy Rady Gminy i Komisji Rady w 2016 r.**
19. **Odpowiedzi na zgłoszone interpelacje i zapytania radnych.**
20. **Wolne wnioski i informacje.**
21. **Zamknięcie obrad sesji.**

Radni głosując 14 głosów „za” przyjęli przedstawiony porządek obrad.

3. Przyjęcie protokołu z XI i XII Sesji Rady Gminy Chybie.

Radny Grzegorz Ochodek zgłosił błąd na stronie 5 protokołu, gdzie winno być napisane „5 hektarów”.

Protokół po zmianie przyjęto jednogłośnie, głosując 14 głosów „za”.

4. Zgłaszanie interpelacji i zapytań przez radnych.

Radny Mirosław Wardas pytał:

1. Jaka firma przygotowuje nam dokumentację związaną ze składaniem wniosku o dofinansowanie oraz jaka umowa została spisana z tą firmą na wykonanie tej dokumentacji, czy był określony jakiś czas.
2. Czy Gmina dysponują kopią protokołu rozmów w Ministerstwie, jeżeli nie to prosił o wystąpienie o kopie protokołu i dostarczenie go również Radzie, w celu zapoznania się z przebiegiem rozmów w Ministerstwie.
3. Kto wchodził w skład delegacji Gminy, która była na rozmowach w Ministerstwie.
4. Na jakim etapie znajduje się nanoszenie poprawek w miejscowym planie i kiedy można się spodziewać wyłożenia publicznego i przedstawienia Radzie projektu uchwały.
5. Czy są nadal prowadzone i na jakim są etapie rozmowy z potencjalnym inwestorem na polach irygacyjnych.
6. Urząd Gminy zgłosił do Urzędu Marszałkowskiego pola irygacyjne, jako tereny inwestycyjne. Ale istnieje tylko możliwość sprzedaży, co wyklucza partnerstwo publiczno- prywatne i nie jest również nic wspomniane o możliwości dzierżawy. Radny pytał, dlaczego to nie zostało wcześniej skonsultowane z Radą, jest to gospodarowanie nieruchomościami Gminy. Można było to przynajmniej przedyskutować z radnymi.

5. Informacja o realizacji uchwał Rady Gminy Chybie podjętych na poprzedniej sesji – załącznik nr 3.

Informację przyjęto jednogłośnie.

6. Sprawozdanie Wójta Gminy Chybie z działalności i o podjętych zarządzeniach między kolejnymi sesjami – załącznik nr 4.

Sprawozdanie przyjęto jednogłośnie.

7. Sprawozdanie z działalności komisji Rady.

Komisja Budżetu

Przewodniczący komisji Ireneusz Nowrotek poinformował, że odbyło się jedno posiedzenie wraz z Komisją Oświaty, na którym opiniowano materiały na sesję opracowano plany pracy komisji na 2016 r.

Komisje złożyły wniosek o podjęcie radykalnych działań, zmierzających do umieszczenia w projekcie modernizacji kolei, podziemnego przejścia dla pieszych w ciągu ul. Bielskiej w rejonie obecnego przejazdu.

Radny I. Nowrotek wnioskował, aby poszerzyć ten wniosek, aby zwrócić się z prośbą do PKP, aby zrobili połączenie ul. Bielskiej z ul. Objazdową. Chodnikiem, który tam obecnie jest, bardzo często chodzą dzieci do szkoły - *opinia Komisji w sprawie materiałów na sesję stanowi załącznik nr 5.*

Komisja Prawa

Przewodniczący komisji Rafał Zieliński poinformował, że odbyło się jedno posiedzenie, na którym opiniowano materiały na sesję, opracowano plan pracy komisji na 2016 r. Radni zapoznali się przedłożoną koncepcją modernizacji linii kolejowej. Radny stwierdził, że nie takie były ustalenia poprzedniej kadencji Rady, jeżeli chodzi o kwestie organizacji ruchu, jaka została obecnie przedstawiona. Powiedział, że nie można się sugerować parametrami, jakie przedstawia kolej, bo najpierw była gmina Chybie, a potem kolej i to kolej się powinna dostosować do naszych oczekiwań związanych z organizacją ruchu. Jeżeli teraz pozwolimy, że gmina zostanie podzielona takim planem jak nam przedstawili to już nigdy tego nie

odwrócimy. Nie takie były pierwotne uzgodnienia dot. m.in. planu wyburzenia budynków lokalizacji przejście dla pieszych zostało przesunięte o około kilkaset metrów od miejsca wskazanego przez firmę projektową. W takiej sytuacji dojście do kościoła mieszkańców ul. Bielskiej wydłuży się o około 1,5 km. Dlatego nie możemy pozwolić, że będą się zasłaniaли jakimiś dokumentami, że jedna budowla musi być oddalona od drugiej, bo parametry nie pozwalają. To jest nasza miejscowość i nasze życie oraz następnych pokoleń - powiedział Radny - *opinia Komisji w sprawie materiałów na sesję stanowi załącznik nr 6.*

Komisja Środowiska

Przewodniczący komisji Sebastian Strządała poinformował, że odbyło się jedno posiedzenie, na którym opiniowano materiały na sesję. Omawiano obowiązujący Regulamin utrzymania czystości zwłaszcza w zakresie możliwości spalania na posesjach prywatnych suchych pozostałości roślinnych. Doprowadziliśmy do tego, że mieszkańcy mogą mieć problem, gdy rozpalą ognisko. Zgodnie z naszą uchwałą frakcje odpadów, które są odbierane nie mogą być spalane. W związku z tym razem chcemy wypracować jakiś wspólny złoty środek, dlatego komisja złożyła wniosek: o rozeznanie możliwości przywrócenia dopuszczalności spalania pewnych frakcji odpadów zielonych przez mieszkańców.

Opinia Komisji w sprawie materiałów na sesję stanowi załącznik nr 7.

8. Wystąpienia gości zaproszonych oraz mieszkańców Gminy.

Pani Maria Pisarek złożyła życzenia noworoczne. Poruszyła następujące kwestie:

1. Podziękowała za ścięcie brzoź na zjeździe na ul. Kościuszki. Zwróciła uwagę, że wjazd jest dosyć wąski i ograniczony krawężnikami nie można jednocześnie zjechać z ul. Bielskiej i wyjechać. To powoduje niebezpieczne sytuacje na ul. Bielskiej. Teraz jak nie ma drzew jest możliwe, aby to uregulować.

2. Poinformowała, że w okresie, kiedy były mrozy, rano nie były posypywane podjazdy. Jak się rano wyjeżdża się do pracy to jest duży problem.

3. Pytała, jakie są w tym roku planowane wystąpienia o fundusze europejskie.

Powiedziała, że są różne rozdania, ale ważne jest również ile dostaniemy. Przy poprzedniej budowie kanalizacji to było około 50%. Warto na to zwrócić uwagę. Radna pytała, o jakie inwestycje jeszcze w tym roku występujemy.

4. Zwróciła uwagę, że most w Strumieniu został wyremontowany za publiczne pieniądze, a w Nowej Formacji Wójt się wypowiadał, że nie można znieść ograniczenia tonażu. To, po co był ten remont - pytała Pani M. Pisarek. Wyraziła opinię, że zastosowane inteligentne światła powodują duże kolejki do przejazdu. Powiedziała, że w ubiegłym roku mówiła Panu Staroście, że powinniśmy zabiegać o budowę nowego mostu, przy wsparciu posłów z naszego terenu.

Pani Grażyna Uchyła-Godziek - Prezes Towarzystwa Miłośników Zarzecza złożyła życzenia noworoczne. Zaprosiła do Izby Regionalnej, która już została otwarta, podziękowała za przyznane dofinansowanie w wysokości 1200 zł, zwróciła jednak uwagę, że kwota jest niewielka w stosunku do potrzeb.

9. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie przyjęcia Strategii Rozwoju Gminy Chybie na lata 2015– 2025.

Radni otrzymali zmiany do projektu Strategii, które zostały przyjęta na połączonym posiedzeniu Komisji.

Na sesji był obecny prezes firmy, która przygotowała Strategię Rozwoju Gminy Pan Jarosław Niemczyk.

Komisja Prawa opiniowała pozytywnie projekt uchwały.

Komisja Oświaty i Budżetu na połączonym posiedzeniu opiniowały pozytywnie projekt uchwały wraz z zmianami.

Komisja Środowiska nie opiniowała projektu uchwały.

Przewodniczący RG Mirosław Wardas zwrócił się do Radnych o wyrażenie zgody na odstąpienie od czytania całego tekstu uchwał podejmowanych na Sesji.

Radni nie zgłosili sprzeciwu.

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 14 Radnych głosując 14 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /97/2016 w sprawie przyjęcia Strategii Rozwoju Gminy Chybie na lata 2015–2025 - załącznik nr 8.

O godz.17.50 Sesje opuścił radny Sebastian Strzdała. Na Sesji było obecnych 13 radnych.

10. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie określenia kryteriów branych pod uwagę w postępowaniu rekrutacyjnym do publicznej szkoły podstawowej lub publicznego gimnazjum prowadzonych przez Gminę Chybie przy przyjęciu kandydatów zamieszkałych poza obwodem oraz określenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia tych kryteriów.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /98/2016 w sprawie określenia kryteriów branych pod uwagę w postępowaniu rekrutacyjnym do publicznej szkoły podstawowej lub publicznego gimnazjum prowadzonych przez Gminę Chybie przy przyjęciu kandydatów zamieszkałych poza obwodem oraz określenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia tych kryteriów - załącznik nr 9.

11. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie upoważnienia Wójta Gminy Chybie do złożenia wniosku o dofinansowanie, przyjęcia do realizacji określonego w Studium Wykonalności przedsięwzięcia oraz akceptacji założonych w nim planów taryfowych, wraz z wieloletnią prognozą dopłat do taryf, dla zadania pn.: „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie Aglomeracji Chybie”, ze środków POIŚ 2014-2020.

Przewodniczący RG zwołał połączone posiedzenie wszystkich komisji celem zaopiniowania projektu uchwały.

Wójt wnioskował, aby wykreślić ostatecznie zdanie z uzasadnienia (termin złożenia wniosku). Treść uchwały pozostała bez zmian.

Przewodniczący Komisji Budżetu Ireneusz Nowrotek poddał pod głosowanie projekt uchwały wraz z poprawką w uzasadnieniu.

Radni opiniowali pozytywnie projekt uchwały głosując 13 głosów „za”.

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /99/2016 w sprawie upoważnienia Wójta Gminy Chybie do złożenia wniosku o dofinansowanie, przyjęcia do realizacji określonego w Studium Wykonalności przedsięwzięcia oraz akceptacji założonych w nim planów taryfowych, wraz z wieloletnią prognozą dopłat do taryf, dla zadania pn.: „Ochrona wód zbiornika wody pitnej dla aglomeracji Górnego Śląska poprzez uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej na terenie Aglomeracji Chybie”, ze środków POIŚ 2014-2020 - załącznik nr 10.

Wójt obiecał, że Radni na bieżąco będą dostawać informację w sprawie realizacji uchwały. Zrobię wszystko, aby jeszcze w styczniu złożyć wniosek, ale jak się nie uda to w maju – powiedział Wójt.

12. Rozpatrzenie projektu uchwały zmieniającej uchwałę Nr XIV/101/2012 Rady Gminy Chybie z dnia 28 lutego 2012r. w sprawie określenia zasad, na jakich przewodniczącym organów wykonawczych sołectw przysługują diety oraz zwrot kosztów podróży służbowych.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 12 głosów „za” 1 głos „wstrzymujący” podjęła uchwałę Nr XIII /100/2016 zmieniającą uchwałę Nr XIV/101/2012 Rady Gminy Chybie z dnia 28 lutego 2012r. w sprawie określenia zasad, na jakich przewodniczącym organów wykonawczych sołectw przysługują diety oraz zwrot kosztów podróży służbowych - załącznik nr 11.

13. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Cieszyńskiemu.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /101/2016 w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Cieszyńskiemu - załącznik nr 12.

14. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie udzielenia pomocy finansowej w postaci dotacji celowej dla Miasta Bielska-Białej na dofinansowanie działalności Ośrodka Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym w Bielsku-Białej.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /102/2016 w sprawie udzielenia pomocy finansowej w postaci dotacji celowej dla Miasta Bielska-Białej na dofinansowanie działalności Ośrodka Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym w Bielsku-Białej - załącznik nr 13.

15. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany uchwały budżetowej na 2016 rok – autopoprawka.

Skarbnik Aleksandra Biała omówiła projekt uchwały.

- ✓ Wprowadzenie kwoty 30 000 zł na Program Rewitalizacji, co było omówione na komisjach.
- ✓ Dodatkowo należy wprowadzić poprawkę w paragrafie 4 gdzie nastąpił błąd w wydatkach bieżących, które wynoszą 26 956 000 zł o 5 000 zł mniej. Te 5 000 zł jest w wydatkach majątkowych. W dz. 715 pozycja „nawodnienie płyty głównej stadionu” plan jest 10 000 zł teraz w autopoprawce wpisano 30 000 zł, w dziale 754 zarządzanie kryzysowe powstanie nowy rozdział 75421 i to zdanie będzie się nazywać „zapasowe ujęcie wody dla ludności”. Dofinansowanie tego zadania w kwocie 20 000 zł będzie z rezerwy na zarządzanie kryzysowe.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały.

Przewodniczący RG Mirosław Wardas odniósł się do zadania w dziale 600 Transport i łączność, przesunięcie środków na dofinansowanie budowy wjazdu na tereny rekreacyjne w Mnichu. Zwrócił się z apelem do radnych i Pana Wójta, aby to zadanie rozpocząć od zrobienia projektu całego terenu, co tam ma powstać, w jaki sposób ma to być zrobione. Wyjaśnił, że jeżeli będzie projekt i będzie jedno zadanie, to będą szanse, aby ubiegać się w przyszłości o dofinansowanie na budowę tego ośrodka rekreacyjnego. Jeżeli to będzie

rozdrobione na bardzo małe zadania to wszystko będzie robione z budżetu Gminy, bez możliwości skorzystania z dofinansowania zewnętrznych. Prosił, aby na najbliższych komisjach tą sprawę przedyskutować i zająć stanowisko.

Wójt Janusz Żydek powiedział: dokładnie tak chcemy zrobić, chcemy zrobić projekt i potem przystąpić do tego zadania. Dzisiaj spotkałem się przedstawicielami Rady Sołeckiej i Panami z Mnicha. Myślę, że ta droga jest jak najbardziej właściwa, nie chcę zaczynać od tyłu a chcę ruszyć z projektem, ponieważ już w miesiącu wrześniu można będzie aplikować o środki na budowę placu zabaw. Jak będziemy mieli dokumentację, projekt będziemy mogli z LGD wziąć pieniądze na plac zabaw.

Mirosław Wardas wyraził nadzieję, że w ramach tego projektu można będzie również pozyskać środki na przebudowę linii wysokiego napięcia.

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /103/2016 w sprawie zmiany uchwały budżetowej na 2016 rok - załącznik nr 14.

16. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Chybie na lata 2016-2025.

Skarbnik Aleksandra Biała poinformowała, że w związku z tym, iż pozostała uchwała dotycząca programu kanalizacyjnego trzeba powrócić do pierwotnej uchwały WPF tej, która była w materiałach na Sesję. Ne str.2 należy wprowadzić poprawkę w kolumnie wydatki bieżące na 2016 r. będzie kwota 26 956 011,17 zł i w wydatkach majątkowych 3 179 160, cała reszta pozostaje bez zmian.

Przewodniczący RG po zasięgnięciu opinii Radcy Prawnego ogłosił przerwę na zaopiniowanie projektu uchwały przez Komisję Budżetu, ponieważ w tej wersji nie był opiniowany.

Komisja Budżetu opiniował pozytywnie projekt uchwały.

Komisja Środowiska i Prawa opiniowały na posiedzeniach komisji projekt w wersji pierwotnej.

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały przedłożony w materiałach.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /104/2016 w sprawie zmiany uchwały budżetowej na 2016 rok - załącznik nr 15.

17. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie stanowiska w przedmiocie poparcia działań zmierzających do zniesienia ograniczenia tonażowego na drogach wjazdowych do Chybia.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały.

Pan Przemysław Major – mieszkaniec Chybia obecny na Sesji zwrócił się o przybliżenie treści uchwały o wyjaśnienie, jakie mogą być konsekwencje dla mieszkańców Gminy.

Przewodniczący RG Mirosław Wardas wyjaśniła, że samorząd zwraca się do Starostów i Rad Powiatów Cieszyńskiego i Bielskiego o rozważenie możliwości zniesienia ograniczeń tonażowych na drogach wjazdowych do naszej Gminy. Wydaje się, że zniesienie ograniczenia na moście jest niemożliwe, ale od strony Bielska jest ograniczenie do 15 t , co uniemożliwia przejazd cięższych samochodów. Biorąc pod uwagę szybki rozwój terenów po Cukrowni chcemy wyjść naprzeciw przedsiębiorcom – powiedział Przewodniczący.

Wójt Janusz Żydek powiedział, że jest to poparcie dla Wójta wszystkich działań, które podejmujemy. Poinformował, że jako radny powiatowy wnosił o rozładowanie ruchu, podniesienie tonażu , bo cały ruch odbywa się odcinkiem drogi od Drogomyśla. Jest wyremontowany mostek w Landeku i droga. Po to inne Gminy biorą środki publiczne z Unii Europejskiej, żeby umożliwić dojazdy do wszystkich gmin. Skoro Bielsko dostało środki unijne, to powinno mieć na względzie dojazd do Gminy Chybie. Nie daje się tylko prywatnie środków na potrzeby Gminy Jasienica czy

Starostwa Bielskiego. Firma, która planuje utworzenie w Chybiu strefy bezcłowej otrzymała negatywną decyzję ze Starostwa Bielskiego. Naczelnik Wydziału Komunikacji jednoznacznie określił się, że nie wyraża zgody na zniesienie tonażu od strony Bielska, twierdząc, że ta droga nie została jeszcze w pełni wyremontowana. Czekamy na stanowisko Pana Starosty Bielskiego i Cieszyńskiego.

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 12 głosów „za” przy 2 głosach „wstrzymujących” podjęła uchwałę Nr XIII /105/2016 w sprawie stanowiska w przedmiocie poparcia działań zmierzających do zniesienia ograniczenia tonażowego na drogach wjazdowych do Chybia - załącznik nr 16.

18. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie uchwalenia planu pracy Rady Gminy i Komisji Rady w 2016 r.

Przewodniczący RG przypomniał, że przed Sesją radni otrzymali załączniki do uchwały – plany pracy poszczególnych komisji.

Komisje opiniowały pozytywnie projekt uchwały.

Przewodniczący RG poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Gminy Chybie w obecności 13 Radnych głosując 13 głosów „za” podjęła uchwałę Nr XIII /106/2016 w sprawie - załącznik nr 17.

18. Odpowiedzi na zgłoszone interpelacje i zapytania radnych.

Wójt odpowiadał na zapytania i interpelacje.

Pani Marii Pisarek

Ad.1. Poinformował, że w sprawie posypywania dróg odbyło się spotkanie z wykonawcami i sołtysami po ostatnim weekendzie. Powiedział, że zwrócono uwagę, opracowano skuteczniejszą metodę uruchamiania tych prac. „Do wszystkich zjazdów się odniesiemy, prześlemy to do Powiatu. Traktuję to wszystko, jako cenne uwagi” – powiedział Pan Wójt

Ad.2. Na temat planowanego pozyskania środków Wójt mówił:

„planowane projekty to: kanalizacja powyżej 30 mln zł, termomodernizacja Szkoły Podstawowej nr 1 inwestycja do 2 mln zł, jesteśmy przed wnioskiem, pojawiła się możliwość aplikacji o termomodernizację Szkoły Podstawowej Nr 2, konkurs w ramach RIT w Bielsku został przyspieszony, będziemy brali pod uwagę projekt termomodernizacji na SP nr 2. Patrząc na czas, który będziemy mieli na złożenie również projektu dot. termom SP Nr 2 zdążymy to wykonać, zdążymy wyłonić wykonawcę, będziemy to Radzie przedstawiać. Aplikacja w okresie wrzesień – listopad, będziemy chcieli z tego skorzystać, aby ten projekt został w tym roku zrobiony i żebyśmy wystartowali do konkursu a w przyszłym roku ewentualnie robili SP 2. W sprawie dróg mamy ul. Krętą, ul. Okrężna te projekty już zostały złożone, też wielomilionowe. Mamy projekt „edukacja- usługi” mamy „aktywni obywatele”, to są takie kursy, ale też na to są środki europejskie, mamy również projekt do WFOŚ na pielęgnację dębów, też mówimy o dużych kwotach. Chcemy również zdążyć z projektem, co mówiłem Panu Przewodniczącemu, w odpowiedzi na projekt dotyczący terenu sportowo – rekreacyjnego w Mnichu, to są również place zabaw w ramach LGD, końcem roku to będzie ogłoszone, chcemy zdążyć z projektem żeby do placu zabaw przystąpić”.

Ad. 3. Wójt powiedział, że rozważy sprawy wjazdu na ul. Kościuszki.

Radnego Mirosława Wardasa

Wójt Janusz Żydek mówił:

AD. 1. wystąpiliśmy do Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej o przesłanie brakującej płyty zawierającej mapy zagrożenia powodziowego i mapy ryzyka powodziowego oraz płyty

z dodatkową warstwą obejmującą scenariusz zniszczenia lub uszkodzenia. To są wymogi, które zostały podniesione przy tym uchyceniu. Płyta z mapami zagrożenia ryzyka została przekazana wykonawcy prac projektowych, czyli tej firmie planistycznej, która pracuje nad planem, została przekazana 14 grudnia 2015 r. natomiast dodatkowe warstwy przekazaliśmy im 29 grudnia. Projekt planu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko został wysłany do Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej 15 stycznia br. celem ponownego uzgodnienia. Teraz w terminie 14 dni od dnia otrzymania płyt, ten termin został zachowany i biegnie, czas mają do 29 stycznia. Jeżeli nie będzie konieczności wprowadzenia zmian, wynikających z uzyskanego uzgodnienia, następnym krokiem będzie publikacja w prasie ogłoszenia o wyłożeniu projektu planu do publicznego wglądu, które musi się ukazać z 7-mio dniowym wyprzedzeniem. Projekt planu wykląda się, na co najmniej 21 dni, w tym czasie organizuje się dyskusję publiczną. Taką będziemy organizować, potem w terminie 14 dni od zakończenia tego wyłożenia mogą być składane uwagi do Wójta, czas na rozpatrzenie tych uwag to 21 dni od upływu składania. Ja zrobię oczywiście wszystko żeby te uwagi uwzględnić czy też nie uwzględnić, tuż po złożeniu, czyli jak najszybciej się tylko da. Jeżeli w wyniku tych złożonych uwag nie będzie potrzeby wniesienia zmian do projektu planu, jego powtórnego wyłożenia, projekt planu może zostać skierowany i tak też się stanie, pod obrady Rady Gminy.

Wójt powiedział, że najbardziej prawdopodobny termin uchwalenia planu zakłada najpóźniej na kwiecień br.

Ad. 5. W sprawie wizyty Pani, która była na sesji Wójt powiedział: prowadzimy korespondencję, odpowiadamy na te wszystkie pisma, które prosiła w sprawie tonażu. Dzisiaj był u mnie Pan Marek Karch w sprawie tych inwestycji, prosząc o te wszystkie ustalenia, rozmawialiśmy o sporządzeniu Programu Rewitalizacji. Pan mówił, że potrzebują, gdyby Gmina była, bo to jest zadanie własne Gminy, byśmy ten program rewitalizacji przeprowadzili. Poinformowałem Pana Marka Karcha, że na komisjach takie zadanie zgłosiłem, i że przystępujemy do wyłonienia wykonawcy na przygotowanie takiego programu. To oczywiście może trwać nawet do 10 miesięcy, ale to nie znaczy żeby, go nie robić. Robimy go, po prostu chcemy odpowiedzieć na żądania, czy też na prośby inwestorów, którzy chcą u nas rozbudowywać, czy też inwestować i tworzyć swoje inwestycje.

Ad. 6. Wójt powiedział: była to jedna z okazji, nie chciałem czekać tylko uznałem, że trzeba jak najszybciej zrobić i taką informację przekazać, żeby w tym planie wojewódzkim te nasze pola się pokazały, że taka możliwość jest. Była uwaga Pana W-ce Przewodniczącego dotycząca jednego błędu formalnego. Ja natychmiast w tym samym dniu do Pana W-ce Przewodniczącego powiedziałem, że przepraszam za to niedociągnięcie, że to umknęło. Chcemy żeby to było, żeby świat się mógł dowiedzieć, że takie pola irygacyjne u nas są i można innych wysłać.

Wójt powiedział, że jest to sprawa formalna nie uznał, że jest konieczne, żeby Rada o tym wiedziała.

Radny Mirosław Wardas powiedział, że zostały ograniczone możliwości inwestowania w Chybiu, bo zostało wykreślone partnerstwo publiczno – prywatne i dzierżawa.

Prosił o przedstawienie na kolejnych komisjach oficjalnego stanowiska, jak to w tej chwili jest. Ta informacja na prośbę Pana Sekretarza znalazła się również na stronie Stowarzyszenia Impuls i jest nadal nie poprawiona.

Ustalono, że na komisjach zostanie przedstawiona informacja w tej sprawie.

Ad. 2. Wójt Janusz Żydek powiedział, że przedstawi notatkę z spotkania w Warszawie.

Przewodniczący RG powiedział, że należałoby wystąpić do Ministerstwa o przesłanie kserokopii, ponieważ nawet ze spotkań w UG z firmami czy z osobami były spisywane notatki i podpisywali obecni a następnie wszyscy otrzymywali kopię.

Wójt powiedział, że w rozmowach, które tam prowadzili i chcieli się dostać na wizytę do Pani Minister czy też do dyrektora, który nas nadzoruje, było bardzo ciężką sprawą, nie chcieli w ogóle rozmawiać, ponieważ twierdzą, że kryteria są wypisane, nie ma, nad czym rozmawiać, że przecież trzeba się stosować, a od porad prawnych to się ma pracowników merytorycznych, czy też swojego Radcę Prawnego.

Wójt powiedział, że dzwonił kilka razy prosił, aby umożliwili robocze spotkanie żeby można było zaczerpnąć informacji, podpytać, na jakim to jest etapie. Samo spotkanie było bardzo ciężkie i trudno teraz prosić Panie, z którymi rozmawiano, aby dały notatkę z tego spotkania. Jechaliśmy tam po tzw. poradę prawną, chcieliśmy skorzystać z informacji, podpytać jak inne Gminy – powiedział Wójt.

Wójt poinformował, że na pozostałe pytanie odpowie na piśmie.

Przewodniczący RG przypomniał, że pytał m.in. o skład delegacji.

Wójt odpowiedział, że pojechał z firmą Aktyń, jest to firma, która robi studium wykonalności. Dodał, że chciał również sprawdzić, z jakim zaangażowaniem firma to robi, na jakim to jest etapie.

Wójt powiedział, że chce być przy wszystkim obecny.

19. Wolne wnioski i informacje.

Radny Ireneusz Nowrotek złożył wniosek o wystąpienie do kolei, aby zrobili komunikację ul. Bielskiej z ulicą Objazdową, gdzie obecnie jest chodnik, którym uczęszczają do szkoły dzieci. Wniosek przyjęto jednogłośnie 13 głosów „za”.

Radny Janusz Waleczek pytał czy wiadomo coś na temat remontu ul. Polnej przez Powiat. Początkiem stycznia był wykonany remont. Mieszkańcy powiadomili, że przyjechała firma i zasypywała dziury i teraz nie ma dziur, ale na tych miejscach powstały następne. Mieszkańcy byli zbulwersowani, tym jak ten remont przeprowadzono. Radny wyraził zdecydowanie negatywną opinię o przeprowadzonych pracach, powiedział, że o sprawie poinformował radnych powiatowych.

Radny Wiesław Wójcikiewicz poinformował, że na przejeździe Pod Dudnią nie ma światła, prosił, aby z kontaktować się w tej sprawie z PKP.

Poinformował również, że są sygnały od firm transportowych 3 dęb w kolejności od wyjazdu z stacji paliw w kierunku Drogomyśla zawęza na wysokości około 4 m prześwit drogi, co spowodowało, że samochód ciężarowy uderzył o konar czy jest możliwość zajęcia się tym drzewem i wycięcie tego konaru. Widać, na jakiej wysokości nastąpiła kolizja, bo jest uszkodzona kora drzewa.

Kierownik RRG Jerzy Hawelka poinformował, że w zauważono to uszkodzenie, jest w tym miejscu wbity metal, przy okazji wizyty RDOŚ pokazano to uszkodzenie. Drzewo jest jednak pomnikiem przyrody i obowiązuje procedura jak przy pełnym ściągnięciu formy przyrody i potem wycinka. Poinformował, że Gmina czeka na decyzje RDOŚ.

Wójt w nawiązaniu do wystąpienia Radnego Ireneusza Nowrotka powiedział, że PKP wystąpiło o opinię w sprawie planowanej przebudowy linii kolejowej, przedstawiło dokumentację. Wystąpimy z tym wnioskiem, stanowisko prześlemy do Biura Rady.

Przewodniczący RG M. Wardas pytał, czy jest możliwość wypożyczenia jednego egzemplarza do Biura Rady.

Wójt wyraził zgodę.

Radny Marek Węglorz prosił, aby ponownie zwrócić się do Starostwa Powiatowego, w związku z otrzymaną informacją, że prace pielęgnacyjne przy dębie na ul. Kwiatowej odbędą się w okresie 2016/2017 z wnioskiem, aby w ramach jakiś oszczędności znalazły się na ten cel środki jeszcze w tym okresie wiosennym, do końca marca, bo drzewo stanowi zagrożenie.

Radny Krzysztof Krzempek w związku z uchwałą intencyjną w sprawie zniesienia tonażu zwrócił się, aby poinformować kolej, żeby przewidzieli na wiadukcie większy tonaż. Wójt poinformował, że to jest uwzględnione w projekcie.

20. Zamknięcie obrad sesji.

Wobec wyczerpania porządku obrad Przewodniczący RG Mirosław Wardas zakończył XIII Sesję RG o godz. 18⁴⁵.

Protokołowała
B. Kurcius